



PREDJEDLÁ / STARTERS / VORSPEISEN

- | | | |
|--------------|---|--------|
| 110 g
/7/ | <p>Domáca kačacia paštéta s rukolou, cherry paradajkami a redukciou z portského
Homemade duck paté with arugula, cherry tomatoes and Port wine reduction
Hausgemachte Entenpastete mit Rucola, Kirschtomaten und Portweinreduktion</p> | 6,20 € |
| 110 g
/7/ | <p>Cviklové carpaccio s balkánskym syrom a listovým šalátom dochutené balzamickým krémom
Beetroot carpaccio with feta cheese and green salad leaves, flavored with balsamic cream
Rote-Bete-Carpaccio mit Feta-Käse und grünen Salat Blättern gewürzt mit Balsamico-Creme</p> | 5,20 € |

POLIEVKY / SOUPS / SUPPEN

- | | | |
|---------------------|---|--------|
| 0,25 l
/1,3,9/ | <p>Slepačí vývar s mäsom a rezancami
Chicken broth with meat and noodles
Hünnerbrühe mit Fleisch und Nudeln</p> | 1,90 € |
| 0,25 l
/1,3,7,9/ | <p>Cesnaková polievka so syrom a chlebovými krutónami
Garlic soup with cheese and bread croutons
Knoblauchsuppe mit Käse und Croutons</p> | 1,90 € |
| 0,25 l
/7,9/ | <p>Ruský boršč so smotanou
Russian borscht mit sour cream
Russisch Boršč-Suppe mit saure Sahne</p> | 3,70 € |
| 0,25 l
/7/ | <p>Minestrone pomodoro s parmezánom
Minestrone pomodoro with Parmesan cheese
Minestrone pomodoro mit Parmesan Käse</p> | 3,10 € |

JEDLÁ Z RÝB / FISH MEALS / FISCHGERICHTE

- | | | |
|-----------------------|--|---------|
| 280 g
150 g
/7/ | <p>Filet z lososa s grilovanou julienne zeleninou a jemným hráškovým pyré
Salmon fillet with grilled julienne vegetable and smooth green pea puree
Lachsfilet mit gegrilltem julienne Gemüse und glattem Erbsenpüree</p> | 13,90 € |
| 260 g
150 g
/7/ | <p>Pošírovaný filet zo zubáča so smotanovým špenátom a pučenými zemiakmi
Poached fillet of zander with creamed spinach and mashed potatoes
Pochiertes Filet vom Zander mit Sahne-Spinat und Kartoffeln</p> | 13,90 € |



HLAVNÉ JEDLÁ / MAIN MEAL / HAUPTMAHL

290 g 150 g /7,9,10/	<p>Grilovaný hovädzí steak z vysokej roštenky, restované zemiaky na cibulke s fazulovými luskami a dijonskou omáčkou</p> <p>Grilled rib eye steak, roasted potato on onion with green bean and Dijon sauce</p> <p>Gegrillte Rinder Steak mit gebratene Kartoffel auf Zwiebel mit grüner Bohne und Dijon-Sauce</p>	15,90 €
280 g 200 g /7/	<p>Hovädzí steak z pravej sviečkovice na zelenom korení s grilovanou zeleninou a domácimi hranolkami</p> <p>Grilled sirloin steak on green pepper sauce with grilled vegetables and homemade potato fries</p> <p>Gegrilltes Steak in grüner Pfeffersauce mit gegrilltem Gemüse und hausgemachten Pommes</p>	15,90 €
230 g 150 g /7/	<p>Bravčová panenka obalená v slaninke s hríbovým ragú a pečenými zemiakmi</p> <p>Pork tenderloin wrapped in bacon with mushroom ragout and roasted potatoes</p> <p>Schweinefilet im Speck mit Pilzragout und geröstete Kartoffeln</p>	10,50 €
210 g 150 g /7/	<p>Kuracie prsia s grilovanou julienne zeleninou, jogurtovo- bylinkovým dresingom a pečené zemiaky</p> <p>Chicken breast with grilled julienne vegetables, yoghurt - herb dressing and baked potatoes</p> <p>Hähnchenbrust mit gegrilltem Julienne Gemüse, Joghurt - Kräuterdressing und gebackene Kartoffeln</p>	9,90 €
290 g 150 g /1/	<p>Pomalý pečený jahňacie lútko na rozmaríne s krúповým rizotom, preliate omáčkou demi glace</p> <p>Slowly roasted lamb on rosemary with hail risotto, topped with demi glace sauce</p> <p>Langsam geröstetes Lamm auf Rosmarin mit Hagelrisotto, gekrönt mit demi glace sauce</p>	15,90 €
310 g 150 g /1,3,7/	<p>Jelenie ragú na červenom víne s brusnicami, viedenské knedlíčky</p> <p>Venison ragout in red wine sauce with cranberries, dumplings</p> <p>Hirsch-Ragout in Rotweinsauce mit Preiselbeeren, Wiener Knödel</p>	13,90 €

CESTOVINY A BEZMÄSITÉ JEDLÁ / PASTA AND
VEGETARIAN MEALS / NUDELN UND
FLEISCHLOSE GERICHTE

250 g	Aglio olio peperoncino /1,3,7/	6,50 €
-------	--------------------------------	--------



280 g	Carbonara /1,3,7/	6,90 €
320 g /7/	Dubákové krémové rizoto s basmati ryžou a parmezánom Creamy mushroom risotto with basmati rice and parmesan Risotto mit Steinpilzcremesauce und Parmesan	7,50 €

ŠALÁTY / SALADS / HAUPTMAHL / SALATEN

260 g 80 g /1,3,4 7,10/	Šalát Caesar s grilovaným kuracím mäsom a domácim dresingom z ančovičiek Caesar salad with grilled chicken and homemade anchovy dressing Caesar-Salat mit gegrilltem Hühnchen und hausgemachtem Sardellen-Dressing	6,90 €
260 g /7,8/	Listový šalát s marinovanou hruškou, vlašskými orechami a kozím syrom Leaf salad with marinated pears, walnuts and goat cheese Blattsalat mit marinieren Birnen, Walnüssen und Ziegenkäse	5,90 €
250 g /7/	Grécky zeleninový šalát so syrom feta a olivami Greek salad with feta cheese and olives Griechischer Salat mit Käse Feta und Oliven	5,50 €

SLOVENSKÁ DOMÁCA KUCHYŇA / DOMESTIC KITCHEN SLOWAKISCHE KÜCHE

350 g 50 g /1,3,7/	Bryndzové halušky so slaninkou, zákvas Potato gnocchi with sheep cheese and bacon, acid milk Brimmsennocken mit Speck, Sauermilch	6,90 €
290 g 50 g /1,3,7/	Bryndzové pirohy s opraženou slaninkou a cibulkou, kyslá smotana Potato gnocchi filled with sheep cheese, roasted bacon and onion, sauer cream Schafkäsenocken mit Speck und Zwiebeln, saurer Sahne	6,90 €
350 g 50 g /1,3/	Strapačky s kyslou kapustou a opečenou slaninkou Potato gnocchi with sauerkraut and fried bacon Kartoffelnocken mit Sauerkraut und gebratenem Speck	6,90 €
290 g /1,3,7/	Domáce slivkové knedličky s makom a maslom Homemade dumplings filled with plum topped with poppy seeds and butter Hausgemachte Klöße mit Pflaumen gefüllt mit Mohn gefüllt Samen und Butter	6,90 €



290 g /1,3,7/	Tradičné zemiakové šúľance s opraženou strúhankou a maslom Traditional potato noodles with fried breadcrumbs and butter Traditionelle Kartoffelnudeln mit gebratenen Paniermehl und Butter	6,50 €
------------------	--	--------

DEZERTY / DESSERTS / DESSERTS

130 g /1,3,7/	Čerstvá palacinka s čokoládou a šľahačkou Fresh pancake with chocolate and whipped cream Frische Pfannkuchen mit Schokolade und Schlagsahne	2,90 €
130 g /7/	Horúce maliny so šľahačkou a vanilkovou zmrzlinou Hot raspberries with whipped cream and vanilla ice cream Heiße Himbeeren mit Schlagsahne und Vanilleeis	3,90 €
130 g /1,3,7/	Tvarohové knedlíčky plnené nugátom s horúcim lesným ovocím Curd dumplings stuffed with nougat with hot forest fruit Quarkknödel angefüllten mit Nougat mit heißen Waldfrüchten	4,90 €

PRÍLOHY // SIDE DISHES / BEILAGE

150 g	Zemiaky / Potatoes / Kartoffeln	1,90 €
150 g	Dusená ryža / Stewed rice / Reis, gedünstet	1,90 €
150 g	Karlovarské knedle / Bread dumplings / Karlsbader Knödel /1,3,7/	1,90 €
150 g	Grilovaná zelenina / Grilled vegetables / Gegrillte Gemüse	3,10 €
150 g	Anglická zelenina / English vegetables / Englisch Gemüse	3,50 €

Prajeme Vám dobrú chuť a jedinečný gurmánsky zážitok!

Have a nice meal and a unique dinning experience!

Alergény v jedlách:

1. obilniny obsahujúce lepok, 2. kôrovce, 3. vajcia, 4. ryby, 5. arašidy, 6. sójové zrna, 7. mlieko, 8. orechy, 9. zelen, 10. horčica, 11. sezamové semena, 12. oxid siričitý a siričitany v koncent. vyšších ako 10 mg/kg alebo 10 mg/l, 13. vľer bob, 14. mäkkýše

Allergens in food:

1. cereals containing gluten, 2. crustaceans, 3. eggs, 4. fish, 5. peanuts, 6. soya beans, 7. milk, 8. nuts, 9. celery, 10. mustard, 11. sesame seeds, 12. sulfur dioxide and sulphites at concentration higher than 10 mg /kg or 10 mg/ l, 13. lupinus, 14. molluscs

Gramáž jedál: pred jedlom je uvedená váha hotového výrobku a váha mäsa v surovom stave z tejto váhy jedla

Kalkulácie a jedlá zostavil: Marek Rapan, šéfkuchár hotela Victoria ****